

التاريخ: 2008/04/27

الرقم: 2008/402

Q.R. UCVO 27/4/2008

السادة/ بورصة عمان (سوق عمان المالي) المحترمين

تحية طيبة وبعد،،،

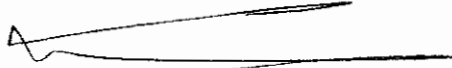
الموضوع: الإفصاح عن القوائم المالية المنتهية في 2008/03/31

نرفق لكم القوائم المالية للشركة للفترة المنتهية في 31 آذار 2008 وتقرير المحاسب القانوني المستقل للشركة السادة غوشه وشركاه بخصوص هذه القوائم.

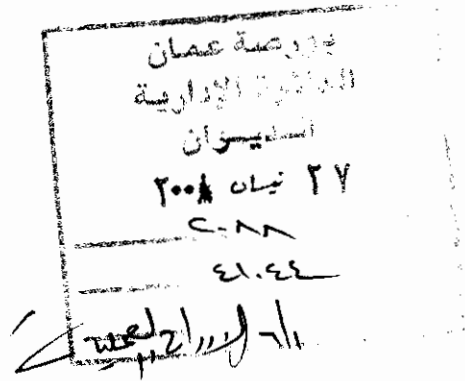
وتفضلوا بقبول فائق الإحترام،،،

نائب المدير العام

بكر مصطفى أبو بكر



شركة القرية للصناعات الغذائية والزيت النباتية م.ع.م.
Qarya Food & Vegetable Oil Industries Co. p.l.c



شركة القرية للصناعات الغذائية والزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية المرحلية وتقرير المراجعة
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨

شركة القرية للصناعات الغذائية والزيت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية المرحلية وتقرير المراجعة
للفترة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨

صفحة	فهرس
١	تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية
٢	الميزانية العمومية
٣	قائمة الدخل
٤	قائمة التغيرات في حقوق المساهمين
٥	قائمة التدفقات النقدية
٦ - ٨	إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية

تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية

إلى السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين
شركة القرية للصناعات الغذائية والزيتون النباتية

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة الميزانية العمومية المرحلية المرفقة لشركة القرية للصناعات الغذائية والزيتون النباتية كما في ٣١ آذار ٢٠٠٨ والبيانات المرحلية للدخل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية للثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ، ان الإدارة مسؤولة عن اعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية وفقا لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية) والذي يعتبر جزءا لا يتجزء من معايير التقارير المالية الدولية، وتقتصر مسؤولياتنا في التوصل الى نتيجة حول هذه البيانات المالية المرحلية بناء على مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد قمنا باجراء المراجعة وفقاً للمعيار الدولي لعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تشمل عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية على اجراء استفسارات بشكل اساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات تحليلية واجراءات مراجعة أخرى. ان نطاق اعمال المراجعة أقل الى حد كبير من نطاق اعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، ولذلك فهي لا تمكننا من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فاننا لا نبدي رأي حولها.

النتيجة

بناء على مراجعتنا لم يصل الى علمنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية المرفقة لم يتم اعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤.

غوشة وشركاه

عبد الكريم قنيص

اجازة مزاولة رقم (٤٩٦)



عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

١٩ نيسان ٢٠٠٨

شركة القرية للصناعات الغذائية والزيت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
الميزانية العمومية (غير مدققة)
كما في ٣١ آذار ٢٠٠٨
(بالدينار الأردني)

٢٠٠٧	٢٠٠٨	إيضاح	
			الموجودات
			موجودات متداولة
٢٣٥,٢٥٩	٩١,٣٨٧		نقد وما في حكمه
١٣,٨١٨	-		إستثمارات في أوراق مالية للمتاجرة
٢,٩٠١,٥٦٧	٢,٠١٦,٦٣٦		مدينون
٦,٣٩٤,١٩٥	٨,٣٣٩,٩٣٣		بضاعة
٦٩,٢٣٧	٩٧,٥٨٥		مصاريف مدفوعة مقدماً وحسابات مدينة أخرى
٩,٦١٤,٠٧٦	١٠,٥٤٥,٥٤١		مجموع الموجودات المتداولة
			موجودات غير متداولة
٣,٥٠٧,٩٥٣	٣,٤٧٥,٦٠٧		ممتلكات ومعدات
٣,٥٠٧,٩٥٣	٣,٤٧٥,٦٠٧		مجموع الموجودات غير المتداولة
١٣,١٢٢,٠٢٩	١٤,٠٢١,١٤٨		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق المساهمين
			مطلوبات متداولة
٣,٢٧٦,٩٥٢	٧,٥٩٤,٥٠٧		بنوك دائنة
٤,٠٢٠,٢٨٨	٩٢٤,٨٧٢		أوراق دفع وشيكات مؤجلة واعتمادات مستحقة الدفع
٣٠٢,٢٨٨	٢٧١,٨٧١		دائنون
٤٠٠,٦٠٩	٥٢٩,٧٨٩		مصاريف مستحقة ومطلوبات أخرى
٨,٠٠٠,١٣٧	٩,٣٢١,٠٣٩		مجموع المطلوبات المتداولة
			حقوق المساهمين
٤,٥٠٠,٠٠٠	٤,٥٠٠,٠٠٠	١	رأس المال
(٤٦١,٥٣٢)	(٤٦١,٥٣٢)		خصم إصدار
٣١٦,١٨١	٣١٦,١٨١		إحتياطي إجباري
٦٧٥,٠٠٠	-	١	أرباح مقترح توزيعها على المساهمين
٩٢,٢٤٣	٣٤٥,٤٦٠		أرباح مدورة
٥,١٢١,٨٩٢	٤,٧٠٠,١٠٩		مجموع حقوق المساهمين
١٣,١٢٢,٠٢٩	١٤,٠٢١,١٤٨		مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزء من هذه القوائم المالية

شركة القرية للصناعات الغذائية والزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة الدخل (غير مدققة)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨

(بالدينار الأردني)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٧	للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨	ايضاح	
١,٤٤٤,٩٣٦	٢,١٢٦,٠٧٧	٣	المبيعات
(١,٣٨٣,٨١٧)	(١,٥٤٠,٢٦٩)	٣	كلفة المبيعات
٦١,١١٩	٥٨٥,٨٠٨		مجمّل الربح
(٤٢,٤٣٤)	(٤٣,٧٣١)		مصاريف بيع وتوزيع
(٥٨,٥٨٤)	(٨٠,٩٥٢)		مصاريف عمومية وإدارية
(١٠,٧١٧)	-		فوائد إسناد القرض
(٥,٨٨٨)	(١٥٥,٩٢٧)		مصاريف مالية
١٢,٠٦٢	٦,٨١٧		إيرادات / (مصاريف) أخرى
(٤٤,٤٤٢)	٣١٢,٠١٥		صافي ربح / (خسارة) الفترة قبل الضريبة والمخصصات
-	(٥٠,٠٠٠)		مخصص ضريبة دخل
-	(٣,١٢٠)		رسوم الجامعات الأردنية
-	(٣,١٢٠)		صندوق دعم البحث العلمي
-	(٢,٥٥٨)		صندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتقني
(٤٤,٤٤٢)	٢٥٣,٢١٧		صافي ربح / (خسارة) الفترة
			ربحية/خسارة السهم:
(٠,٠١٠)	٠,٠٥٦		ربحية/خسارة السهم - دينار/سهم
٤,٥٠٠,٠٠٠	٤,٥٠٠,٠٠٠		المتوسط المرجح لعدد الأسهم

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

شركة القرية للصناعات الغذائية والزيتون النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة التغيرات في حقوق المساهمين (غير مدققة)
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨
(بالدينار الأردني)

المجموع	أرباح مدورة	أرباح مقترح توزيعها على المساهمين	إحتياطي إختياري	إحتياطي إجباري	خصم إصدار	رأس المال	إيضاح
٥,١٢١,٨٩٢	٩٢,٢٤٣	٦٧٥,٠٠٠	-	٣١٦,١٨١	(٤٦١,٥٣٢)	٤,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في ١ كانون الثاني ٢٠٠٨
٢٥٣,٢١٧	٢٥٣,٢١٧	-	-	-	-	-	صافي ربح الفترة
(٦٧٥,٠٠٠)	-	(٦٧٥,٠٠٠)	-	-	-	-	١ توزيعات أرباح مدفوعة
٤,٧٠٠,١٠٩	٣٤٥,٤٦٠	-	-	٣١٦,١٨١	(٤٦١,٥٣٢)	٤,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣١ آذار ٢٠٠٨
٤,٩٠٥,١١٨	٦٢٤,٢٣١	-	٣٣٤,٧١٨	٢٤٢,٤١٩	(٧٩٦,٢٥٠)	٤,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في ١ كانون الثاني ٢٠٠٧
(٤٤,٤٤٢)	(٤٤,٤٤٢)	-	-	-	-	-	صافي خسارة الفترة
(٣٣٤,٧١٨)	-	-	(٣٣٤,٧١٨)	-	-	-	المحول من الإحتياطي الإختياري
٣٣٤,٧١٨	-	-	-	-	٣٣٤,٧١٨	-	المطفاً من خصم الإصدار
(٤٥٠,٠٠٠)	(٤٥٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-	أرباح معدة للتوزيع
٤,٤١٠,٦٧٦	١٢٩,٧٨٩	-	-	٢٤٢,٤١٩	(٤٦١,٥٣٢)	٤,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣١ آذار ٢٠٠٧

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

شركة القرية للصناعات الغذائية والزيت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة التدفقات النقدية (غير مدققة)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨
(بالدينار الأردني)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨	للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٧	
		الأنشطة التشغيلية
٣١٢,٠١٥	(٤٤,٤٤٢)	صافي ربح/(خسارة) الفترة قبل الضريبة والمخصصات
		تعديلات على صافي ربح/(خسارة) الفترة قبل الضريبة والمخصصات :
٧٧,٣٦٦	٦٨,٤٣٩	استهلاكات
١٥٥,٩٢٧	١٦,٦٠٥	مصاريف مالية وفوائد أسناد القرض
		التغيرات في الموجودات والمطلوبات العاملة :
٨٨٤,٩٣١	٤٧٩,٥٩٠	المدينون
(١,٩٤٥,٧٣٨)	٣٣٢,٧٤٦	البضاعة
(٢٨,٣٤٨)	(١٨,٠٨٠)	المصاريف المدفوعة مقدماً والحسابات المدينة الأخرى
(٣٠,٤١٧)	٢١٥,٩٩٨	الدائنون
(٣,٠٩٥,٤١٦)	-	أوراق دفع وشيكات مؤجلة واعتمادات مستحقة الدفع
٧٠,٣٨٢	(٤٣,٣٥٩)	المصاريف المستحقة والمطلوبات الأخرى
(٣,٥٩٩,٢٩٨)	١,٠٠٧,٤٩٧	النقد (المستخدم في) / المتوفر من الأنشطة التشغيلية
(١٥٥,٩٢٧)	(١٦,٦٠٥)	مصاريف مالية وفوائد أسناد القرض مدفوعة
(٣,٧٥٥,٢٢٥)	٩٩٠,٨٩٢	صافي النقد (المستخدم في) / المتوفر من الأنشطة التشغيلية
		الأنشطة الإستثمارية
١٣,٨١٨	-	استثمارات في أوراق مالية للمتاجرة
(٤٥,٠٢٠)	(٣٧٢,١٨٢)	التغير في الممتلكات والمعدات
(٣١,٢٠٢)	(٣٧٢,١٨٢)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الإستثمارية
		الأنشطة التمويلية
٤,٣١٧,٥٥٥	١٨١,٩٠٩	بنوك دائنة
-	(٧٤٠,٠٠٠)	تسديد إسناد القرض
(٦٧٥,٠٠٠)	-	توزيعات أرباح مدفوعة
٣,٦٤٢,٥٥٥	(٥٥٨,٠٩١)	صافي النقد المتوفر من (المستخدم في) الأنشطة التمويلية
(١٤٣,٨٧٢)	٦٠,٦١٩	صافي التغير في النقد وما في حكمه
٢٣٥,٢٥٩	٣١٨,٢٢١	النقد وما في حكمه في ١ كانون الثاني
٩١,٣٨٧	٣٧٨,٨٤٠	النقد وما في حكمه في ٣١ آذار ٢٠٠٨

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

شركة القرية للصناعات الغذائية والزيت النباتية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨

(بالدينار الأردني)

١- التكوين والنشاط

إن شركة القرية للصناعات الغذائية والزيت النباتية (سابقاً شركة إتحاد الصناعات الكيماوية والزيت النباتية) هي شركة مساهمة عامة محدودة ("الشركة") مسجلة في سجل الشركات المساهمة العامة المحدودة بتاريخ ٤ كانون الثاني ١٩٩٣ تحت رقم (٢٢٣)، وقد حصلت الشركة على حق الشروع بالعمل بتاريخ ١٢ حزيران ١٩٩٣.

إن رأسمال الشركة بمبلغ ٤,٥٠٠,٠٠٠ دينار ومقسم إلى ٤,٥٠٠,٠٠٠ سهم اسمي متساوي القيمة تبلغ القيمة الأسمية لكل سهم دينار أردني واحد.

بتاريخ ٢٢ آذار ٢٠٠٨ قررت الهيئة العامة في اجتماعها العادي المصادقة على توصية مجلس الإدارة بتوزيع أرباح على مساهمي الشركة بنسبة ١٥% من رأس مال الشركة.

يتمثل النشاط الرئيسي الحالي للشركة في إنشاء وتأسيس وتملك مصنع أو مصانع لإنتاج وعصر وإستخراج الزيت النباتية من البذور وتصنيع وتعليب المواد الغذائية والصفائح والإستثمار في الأوراق المالية المتداولة في كافة الاسواق العالمية والمحلية والتعامل في العقود المستقبلية، واقتراض واستدانة الأموال اللازمة لتحقيق برامجها ومشاريعها.

إن مركز عمل الشركة الرئيسي في محافظة عمان . كما في ٣١ آذار ٢٠٠٨ يعمل لدى الشركة حوالي ١٠٠ موظف (٢٠٠٧: ١٠٢ موظف).

٢- ملخص لأهم السياسات المحاسبية

تم اعداد القوائم المالية المرحلية طبقاً للسياسات المحاسبية المتبعة في اعداد القوائم المالية السنوية، وفيما يلي ملخص لهذه السياسات:

المبيعات

تتحقق الإيرادات من المبيعات عند تسليم البضاعة أو تقديم الخدمات للعملاء وإصدار الفاتورة وتظهر بالصافي بعد الخصم التجاري أو خصم الكميات.

المصاريف

تتكون مصاريف البيع والتوزيع بشكل رئيسي من التكاليف المنفقة لتوزيع وبيع منتجات الشركة، ويتم تصنيف المصاريف الأخرى كمصاريف عمومية وإدارية.

تتضمن المصاريف العمومية والإدارية المصاريف المباشرة وغير المباشرة والتي لا تتعلق بشكل مباشر بتكاليف الإنتاج وفقاً للمعايير المحاسبية المتعارف عليها. ويتم توزيع المصاريف إذا دعت الحاجة لذلك، بين المصاريف العمومية والإدارية وكلفة المبيعات على أساس ثابت.

شركة القرية للصناعات الغذائية والزيت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية (يتبع)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨
(بالدينار الأردني)

النقد وما في حكمه

يتضمن النقد وما في حكمه ، النقد والودائع تحت الطلب والإستثمارات ذات السيولة العالية التي يمكن تسيلها خلال فترة ثلاثة شهور أو أقل.

الإستثمارات في الأوراق المالية للمتاجرة

تصنف الإستثمارات في الأوراق المالية وفقاً لنية الشركة لهذه الإستثمارات ، نقيم الأوراق المالية المحتفظ بها لغرض المتاجرة بالقيمة العادلة ، وتظهر المكاسب والخسائر غير المحققة ضمن قائمة الدخل . وعندما لا يمكن تحديد القيمة العادلة فيجربى تقييم الأوراق المالية بالكلفة .

يجربى قيد الإيرادات من الإستثمارات في الأوراق المالية عند الإعلان عن توزيع الأرباح.

البضاعة

يتم اظهار البضاعة الجاهزة بسعر الكلفة أو صافي القيمة البيعية ، أيهما أقل ، ويتم تحديد الكلفة للبضاعة الجاهزة على أساس طريقة المتوسط المرجح والتي تتضمن كلفة المواد والعمالة ونسبة محددة من المصاريف الصناعية غير المباشرة ، في حين يتم اظهار المواد الخام والتعبئة والتغليف وتحت التصنيع وقطع الغيار بالكلفة ويتم تحديد التكلفة على أساس المتوسط المرجح.

الممتلكات والمعدات

تظهر الممتلكات والمعدات بالكلفة بعد تنزيل الإستهلاكات المتراكمة ، تعتبر مصاريف الإصلاح والصيانة مصاريف إيرادية ويجربى احتساب الاستهلاكات على أساس الحياة العملية المقدرة للممتلكات والمعدات وذلك بإستعمال طريقة القسط الثابت بإستثناء الآلات والمكان حيث يتم استهلاكها وفقاً للطاقة الإنتاجية المستغلة إلى إجمالي الطاقة الإنتاجية المتاحة للمصنع بالإضافة إلى نسبة تقادم ٢% سنوياً. إن معدلات الاستهلاك للبنود الرئيسية لهذه الموجودات هي على النحو التالي:-

معدل الاستهلاك السنوي

٤%	المباني والهاجر
٥%	الساحات والطرق
١٠%	الآلات والمكائن
٩%	الأثاث والمفروشات
١٢ - ١٥%	أجهزة الحاسوب والاتصالات والكهربائية
١٥%	السيارات وآلات النقل
١٠%	الخزانات
١٠%	إيصال التيار الكهربائي والهوائي والمائي
١٠ - ١٥%	العدد والأدوات والأجهزة المكتبية
١٠%	محطة تنقية المياه

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الممتلكات والمعدات عن صافي قيمتها الدفترية، فإنه يجربى تخفيض قيمة الممتلكات والمعدات إلى القيمة القابلة للاسترداد وتسجل قيمة التدني في قائمة الدخل .

شركة القرية للصناعات الغذائية والزيتون النباتية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية (يتبع)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨

(بالدينار الأردني)

ضريبة الدخل

تخضع الشركة لقانون ضريبة الدخل رقم ٥٧ لعام ١٩٨٥ وتعديلاته اللاحقة والتعليمات الصادرة عن دائرة ضريبة الدخل في المملكة الأردنية الهاشمية ، ويتم الاستدراك لها وفقاً لمبدأ الإستحقاق . يتم احتساب مخصص الضريبة على أساس صافي الربح المعدل.

تحويل العملات الأجنبية

يتم تحويل المعاملات بالعملة الأجنبية إلى الدينار الأردني عند إجراء المعاملة ، ويتم تحويل الموجودات والمطلوبات المالية بالعملات الأجنبية في تاريخ الميزانية إلى الدينار الأردني بالأسعار السائدة في ذلك التاريخ. ان الأرباح والخسائر الناتجة عن تحويل العملات يتم ادراجها ضمن قائمة الدخل.

٣- المبيعات وتكلفة المبيعات

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٨			للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٠٧		
مصنع الزيت		المجموع	مصنع الزيت		المجموع
والمطبعة	مصنع الزيت		والمطبعة	مصنع الزيت	
٢,٠٠٥,٧٦١	١٢٠,٣١٦	٢,١٢٦,٠٧٧	١١,٨٨٨	١,٤٣٣,٠٤٨	١,٤٤٤,٩٣٦
(١,٤٠٧,٠٠٥)	(١٣٣,٢٦٤)	(١,٥٤٠,٢٦٩)	(٢٠,٤١٨)	(١,٣٦٣,٣٩٩)	(١,٣٨٣,٨١٧)
٥٩٨,٧٥٦	(١٢,٩٤٨)	٥٨٥,٨٠٨	(٨,٥٣٠)	٦٩,٦٤٩	٦١,١١٩

مبيعات

تكلفة المبيعات

مجموع الربح

٤- التسويات المتعلقة بالفترة

لقد تم إعداد جميع التسويات التي رأت إدارة الشركة أهميتها لكي تظهر القوائم المالية المرحلية للشركة بعدل مركزها المالي ونتائج أعمالها ، أن نتائج الأعمال عن الفترة المرحلية قد لا تمثل مؤشراً دقيقاً عن النتائج الفعلية للسنة.